





GUIA DE LIBÈL·LULES A LES ILLES BALEAR

Guia de libélulas de les Illes Balears
Guide to the Dragonflies of the Balearic Islands
Leitfaden der Libellen auf den Balearischen Inseln

A les Illes Balears s'han descrit prop de 25 espècies de libèlules, espidànimos, cavallets del dimoni o helicòpters. Bona part del seu cicle vital està lligat a l'aigua i, es per això que trobem gairebé tots els espècimens a llocs que s'acumulen aigua, com rius, fonts, barrancs o alberques, i fins i tot en uns pocs llocs hi ha aqua embassada o de cabdil lent. Salíments d'invertebrats aquàtics, peixets, capgrossos i larves de la seva mateixa espècie. Científicament es distingeix entre anisòpters i zigòpters. Els primers són els que coneixen amb el nom comú de libèlules o espidànimos i els segons, com a cavallets del dimoni. La diferència entre ells i altres rau en que, en els zigòpters sovint pleguen les ales sobre l'abdomen en repos, mentre que els anisòpters les extenen horitzontalment perpendiculars a l'abdomen.

Almost 25 dragonfly and damselfly species have been described on the Balearic Islands. As almost their entire lifecycle is linked to water, we can find them near watercourses, ponds, lakes, etc., in general anywhere where there is pooled or slow-moving water. They feed off aquatic invertebrates, small fish, tadpoles and the larvae of their own species. Scientifically, we differentiate between Anisoptera and Zygoptera. Anisoptera are commonly known as dragonflies and Zygoptera as damselflies. The difference between them is that Zygoptera often fold their wings over their abdomen when they are resting while in Anisoptera they are horizontal and perpendicular to their abdomen.

Auf den Balearen wurden etwa 25 Arten von Libellen und Wasserjungfern beschrieben. Fast ihr gesamter Lebenszyklus ist an das Wasser gebunden und deshalb kann man sie in der Nähe von Bächen, Brunnen, Teichen oder Lagunen und im Allgemeinen an allen Orten beobachten, an denen es stehendes Gewässer gibt oder wo das Wasser langsam fließt. Sie ernähren sich von wasserlebenden Würmern, kleinen Fischen, Käfergruppen und Larven ihrer eigenen Art. Aus wissenschaftlicher Sicht wird zwischen Großlibellen (Anisoptera) und Kleinlibellen (Zygoptera) unterschieden. Die Erstgenannten kennen wir unter dem volkstümlichen Namen Libelle und die Zweitgenannten als Wasserjungfern. Der Unterschied zwischen den beiden besteht darin, dass die Zygoptera in Ruhestellung häufig ihre Flügel über dem Hinterleib falten, während die Anisoptera sie horizontal senkrecht zum Hinterleib ausstrecken.

ZYGOPTERA

Cavallets del dimoni

Caballitos del diablo

ANISOPTERA

Espidànimos o libèlules

FAMÍLIA / Familia / Family / Famille

CALOPTERYGIDAE

AESHNIDAE

LESTIDAE

LIBELLULIDAE

COENAGRIONIDAE

+ INFO

Balears Natura | es.balearsnatura.com
Biodibal - Universitat de les Illes Balears | biodibal.uib.cat/es/#/



Ciència Ciutadana
Si veus una libèl·lula i pots fer-li una fotografia amb el mòbil, col·labora i puja-la al projecte Biodibal (<https://biodibal.uib.cat/ca/>).

Ciencia Ciudadana
Si ves una libélula y puedes hacerle una fotografía con el móvil, colabora y subela al proyecto Biodibal (<https://biodibal.uib.cat/es/>).

Citizen Science
If you see a dragonfly and can photograph it using your mobile, take part in the Biodibal project by uploading it (<https://biodibal.uib.cat/en/>).

Wissenschaft und Bürger
Wenn Sie eine Libelle sehen und eine Foto mit Ihrem Smartphone machen können, helfen Sie uns und laden Sie es im Projekt Biodibal hoch (<https://biodibal.uib.cat/de/>).

Siehe uns und laden Sie es im Projekt Biodibal hoch (<https://biodibal.uib.cat/de/>).

Edita: Agència d'Estratègia Turística de les Illes Balears (AETIB), Conselleria de Model Econòmic, Turisme i Treball.

Govern de les Illes Balears

Coordinació: D. Imatge i Publicacions i D. dels Segments Estratègics de Turisme

Direcció: Xavier Canyelles Ferrà

Autors: Samuel Primo Forcada (UIB), Esperanza Perelló Alomar (FUEIB)

Disseny i maquetació: Diesel Consultors

Traduccions: Eurotranslations

Depositi legal: PM 613-2020

Edició: Julio 2020

* Si deseja colaborar con algún comentario para mejorar la próxima edición de esta publicación, por favor, contacte con: ip@elib.caib.es y/o yel@elib.caib.es. Gracias.

MALLORCA	
1 Maristany, Alcúdia	
2 Salbufera, Pollença / Alcúdia	
3 Salbufera de Mallorca, Muro / Sa Pobla	
4 Safareig de Banyalbufar	
5 Sa Porrassa, Calvià	
6 Barranc de Biniràix, Escorca-Fornalutx	
7 Torrent de Pareis, Escorca	
8 Ses Fontanelles, Palma	
9 Torrent de na Borges, Son Serra de Marina	
10 Salobrar de Campos, Campos	
11 Son Bauló, Santa Margalida	
12 Parc Natural de Mondragó, Santanyí	
13 Son Navata, Felanitx	
14 La Gola, Pollença	
15 Prat de Sant Jordi, Palma	
16 Torrent de Santa Ponça, Calvià	
17 Safareigs de la Vall de Soller i Fornalutx	
18 Canyamel, Capdepera	

MENORCA	
1 Salbufera des Grau, Maó	
2 Prat de Son Bou, Alaior	
3 Albufera de Mercadal - Son Saura	
4 Prat de Lluríac - Tirant	
5 Aiguamolls de Cala Galàdara	
6 Cala de Cala'n Porter	
7 Prat de Mongofre	
8 Cala de Binimehà	
9 Cala del Torrent de Trebalúger	

IBIZA - FORMENTERA	
1 Parc natural de ses Salines, Sant Josep de sa Talaia	
2 Riu de Santa Eulària, Santa Eulària des Riu	
3 Ses Feixes de Talamanca i de Vila, Eivissa	
4 Es Broll de Buscastell, Sant Antoni de Portmany	
5 Salines de Formentera (PN Ses Salines)	



FORMENTERA

GUIA DE LIBÈL·LULES A LES ILLES BALEAR

Guia de libélulas de las Islas Baleares
Guide to the Dragonflies of the Balearic Islands
Leitfaden der Libellen auf den Balearischen Inseln

MENORCA

